

ПЕРЕДОВОЙ ОПЫТ  
КАЖДОМУ  
РАБОЧЕМУ

На Ржевском моторном заводе Калининской области хорошо понимают значение экономических знаний для повышения уровня хозяйственной деятельности предприятия. Поэтому здесь большое внимание уделяют экономической учебе, пропаганде передового опыта. На заводе работает университет технического прогресса, школы коммунистического труда, школы передового опыта, семинары по экономическим проблемам. В инструментальном цехе кадровые рабочие передают опыт молодежи. Сборщики моторов стали более рационально использовать время, внесли ряд предложений, ускорив процесс сборки. На снимке: руководитель школы передового опыта фрезеровщик А. Воронин (справа) и молодой рабочий Е. Ожогин.

Фото В. Кунова (ТАСС).



ПРОЛЕТАРИИ ВСЕХ СТРАН,  
СОЕДИНЯЙТЕСЬ!



Орган Всесоюзного Центрального Совета Профессиональных Союзов

ГАЗЕТА ВЫХОДИТ  
с 19 февраля 1921 года

№ 288  
(15502)

Четверг, 9 декабря 1971 года

Цена  
2 коп.

# ВДОХНОВЛЯЮЩИЕ ПЕРСПЕКТИВЫ

Вторая сессия Верховного Совета РСФСР восьмого созыва

Утром 8 декабря в Большом Кремлевском дворце началась вторая сессия Верховного Совета РСФСР восьмого созыва.

Депутаты и гости провозглашенными аплодисментами и овацией встретили товарищей Г. И. Воронова, В. В. Гришину, А. П. Кирилленко, К. Т. Мазурова, А. Я. Пельше, Н. В. Подгорного, Д. С. Полянского, М. А. Суслана, Ю. В. Андреева, П. Н. Демичева, М. С. Соломенченко, Д. Ф. Устинова, И. В. Капитонову.

Сессию открыл Председатель Верховного Совета РСФСР депутат М. Д. Милонихин.

Утверждается повестка дня сессии:

1. О Государственном пятилетнем плане развития народного хозяйства РСФСР на 1971—1975 годы.

2. О Государственном плане развития народного хозяйства РСФСР на 1972 год.

3. О Государственном бюджете РСФСР на 1972 год и об исполнении Государственного бюджета РСФСР за 1970 год.

4. О проекте Кодекса законов о труде РСФСР.

5. Утверждение Указа о Президиума Верховного Совета РСФСР.

С докладом о Государственном пятилетнем плане развития народного хозяйства РСФСР на 1971—1975 годы и о Государственном плане развития народного хозяйства РСФСР на 1972 год выступил заместитель Председателя Совета Министров РСФСР, председатель Госплана республики депутат К. М. Герасимов.

Представленный Советом Министров РСФСР на рассмотрение настоящей сессии план развития народного хозяйства

Российской Федерации на 1971—1975 годы, сказал он, разработан в полном соответствии с Директивами XXIV сессии КПСС и планом развития народного хозяйства на девятую пятилетку, принятым Верховным Советом СССР.

В соответствии с главной задачей пятилетки в плане развития народного хозяйства на 1971—1975 годы увеличивается доля национального дохода РСФСР, направляемого на потребление, повышается удельный вес капитальных вложений, выделяемых на развитие отраслей, производящих товары народного потребления, и в сферу обслуживания населения. Значительно увеличивается выпуск товаров народного потребления во всех отраслях промышленности республики.

Увеличиваются средства, направляемые на строительство жилья, школ, больниц и другие социально-культурные объекты.

В плане предусматривается дальнейшее развитие всех отраслей тяжелой промышленности, повышение их технического уровня, улучшение обеспечения народного хозяйства продукцией этих отраслей.

Намечается в соответствии с разработанными ЦК КПСС мерами дальнейшее развитие сельского хозяйства, укрепление его материально-технической базы.

В результате развития всех отраслей народного хозяйства республики и повышения эффективности общественного производства национальный доход РСФСР в девятой пятилетке увеличится в 1,4 раза.

Объем промышленного производства возрастет за пятилетку на 47 процентов.

Для претворения в жизнь главной задачи пятилетки в плане предусмотрено значительное развитие отраслей, производящих товары народного потребления, и существенный рост их производства. На развитие легкой, пищевой, мясо-молочной и рыбной промышленности выделится почти 10 миллиардов рублей государственного бюджета. Прогнозируется рост промышленного производства в 1,6 раза.

Большие задачи и девятой пятилетке стоят перед грузинскими селами Российской Федерации, в плане предусматривается довести среднегодовой объем производства валовой продукции сельского хозяйства РСФСР в 1971—1975 годах до 49,1 миллиарда рублей, или увеличить на 22 процента по сравнению со среднегодовым производством за 1966—1970 годы.

В Российской Федерации, подчеркнул докладчик, в полном соответствии с Директивами XXIV сессии КПСС в девятой пятилетке будет осуществлена широкая программа по повышению материального и культурного уровня жизни народа. Реальные доходы населения в расчете на душу населения вырастут примерно на 31 процент.

Среднемесячная заработная плата рабочих и служащих вырастет против 1970 года на 23,1 процента, а средняя оплата труда колхозников — на 33 процента. Денежные доходы населения увеличатся в 1975 году против 1970 года на 45,8 миллиарда рублей.

Важным источником роста доходов населения являются общественные фонды потреб-

ления. Выплаты и льготы, которые получают население за счет этих фондов, составят в 1975 году 55,6 миллиарда рублей с ростом против 1970 года на 46,5 процента.

Переходя далее к Государственному плану развития народного хозяйства РСФСР на 1972 год, докладчик подчеркнул успехи трудящихся Российской Федерации, претворивших в жизнь предания партии. Итоги прошедших месяцев этого года, сказал он, свидетельствуют о том, что план промышленного производства, утвержденный в 1971 году, будет выполнен досрочно.

В 1972 году намечается обеспечить дальнейший подъем всех отраслей материального производства республики, главным образом, за счет роста производительности труда, лучшего использования основных и оборотных фондов, снижения материальных затрат, внедрения передовой технологии, комплексной механизации и автоматизации производства.

Объем промышленного производства на территории РСФСР вырастет на 7 процентов. В 1972 году будет обеспечено дальнейшее укрепление материально-технической базы сельского хозяйства.

Трудящиеся Российской Федерации под руководством ЦК КПСС, сказал в заключение К. М. Герасимов, еще шире развирнут всенародное соревнование за успешное выполнение заданий пятилетки, внесут достойный вклад в дело дальнейшего укрепления экономического могущества нашей Родины и повышения жизненного уровня советских людей, в великое де-

ло строительства коммунизма в нашей стране.

Затем с докладом о Государственном бюджете РСФСР на 1972 год и об исполнении Государственного бюджета РСФСР за 1970 год выступил министр финансов республики депутат И. И. Фадеев.

Он сообщил, что Совет Министров РСФСР вносит на рассмотрение и утверждение проект Государственного бюджета РСФСР на 1972 год по доходам и расходам в сумме 43,311 миллиардов рублей.

Далее министр финансов РСФСР остановился на бюджетах автономных республик, краев и областей.

Далее докладчик сообщил о том, что Совет Министров РСФСР представляет на утверждение Верховного Совета республики отчет об исполнении Государственного бюджета РСФСР за 1970 год. Бюджет выполнен по доходам в сумме 41,145,8 миллиона рублей, или на 105,2 процента, и по расходам в сумме 40,384,6 миллиона рублей, или на 103,3 процента.

С докладом о Плановом бюджетном и отраслевых комиссиях Верховного Совета РСФСР о Государственном пятилетнем плане развития народного хозяйства РСФСР на 1971—1975 годы, Государственным планом развития народного хозяйства РСФСР на 1972 год, Государственным бюджетом РСФСР на 1972 год и об исполнении Государственного бюджета РСФСР за 1970 год выступил председатель Планово-бюджетной комиссии депутат С. Н. Саванес.

Затем на сессии начались прения по общим докладам.

9 декабря сессия Верховного Совета РСФСР продолжит работу. (ТАСС).

## БРАТСКАЯ ВСТРЕЧА

ПЛОЦК (Варшавское воеводство), 8 декабря. (Спец. корр. ТАСС Е. Иванов). Сегодня день массовых встреч делегаций коммунистических и рабочих партий, участвующих в работе VI сессии ПОРП, с коллективами предприятий, строительных организаций, госхозов, с жителями городов и сел народной Польши.

Члены делегации КПСС — кандидат в члены Политбюро ЦК КПСС, первый секретарь ЦК Компартии Болгарии П. М. Машеров, член ЦК КПСС, первый секретарь Красноярского крайкома КПСС В. И. Долгих, член ЦК КПСС, первый секретарь Днепропетровского обкома КП Украины А. Ф. Ватченко и член ЦК КПСС, посол СССР в ПНР С. А. Пизотов посетили 8 декабря древний польский город Плоцк и Мазовецкий нефтехимический комбинат.

Плоцк — ровесник польского государства и символ его социалистического развития. На предприятиях города производится почти четверть часть промышленной продукции Варшавского воеводства и десять процентов химической продукции страны. Здесь находится крупнейший нефтехимический комбинат, построенный с помощью Советского Союза. На нем трудятся свыше тысяч рабочих, инженеров, техников. Комбинат перерабатывает нефть, поступающую из СССР по нефтепроводу «Дружба».

Тысячи жителей Плоцка вышли на улицы города, чтобы выразить чувства дружбы к советскому народу.

У городской ратуши советских гостей встретили хлебом-солью и вручили им символический ключ от города.

После осмотра комбината, который раскинулся на склонах холмов, в одном из цехов состоялся митинг польско-советской дружбы.

На трибуне — члены делегации КПСС, секретарь ЦК ПОРП С. Кална, первый секретарь Варшавского воеводского комитета ПОРП К. Рокоссовский, председатель президиума Варшавского воеводского Народного совета З. Зелинский, руководители комбината.

У микрофона — первый секретарь Варшавского воеводского комитета ПОРП К. Рокоссовский. Наш комбинат, сказал он, — крупнейшее предприятие дружбы советского и польского народов. От имени коллектива комбината и Варшавского воеводского комитета ПОРП мы приветствуем делегацию КПСС на VI сессии ПОРП.

Со словами приветствия в адрес делегации обратился ветеран рабочего движения, участник Великой Октябрьской социалистической революции С. Аркушевич.

У микрофона — первый секретарь Варшавского воеводского комитета ПОРП К. Рокоссовский. Наш комбинат, сказал он, — крупнейшее предприятие дружбы советского и польского народов. От имени коллектива комбината и Варшавского воеводского комитета ПОРП мы приветствуем делегацию КПСС на VI сессии ПОРП.

Со словами приветствия в адрес делегации обратился ветеран рабочего движения, участник Великой Октябрьской социалистической революции С. Аркушевич.

У микрофона — первый секретарь Варшавского воеводского комитета ПОРП К. Рокоссовский. Наш комбинат, сказал он, — крупнейшее предприятие дружбы советского и польского народов. От имени коллектива комбината и Варшавского воеводского комитета ПОРП мы приветствуем делегацию КПСС на VI сессии ПОРП.

Со словами приветствия в адрес делегации обратился ветеран рабочего движения, участник Великой Октябрьской социалистической революции С. Аркушевич.

У микрофона — первый секретарь Варшавского воеводского комитета ПОРП К. Рокоссовский. Наш комбинат, сказал он, — крупнейшее предприятие дружбы советского и польского народов. От имени коллектива комбината и Варшавского воеводского комитета ПОРП мы приветствуем делегацию КПСС на VI сессии ПОРП.

Со словами приветствия в адрес делегации обратился ветеран рабочего движения, участник Великой Октябрьской социалистической революции С. Аркушевич.

У микрофона — первый секретарь Варшавского воеводского комитета ПОРП К. Рокоссовский. Наш комбинат, сказал он, — крупнейшее предприятие дружбы советского и польского народов. От имени коллектива комбината и Варшавского воеводского комитета ПОРП мы приветствуем делегацию КПСС на VI сессии ПОРП.

Со словами приветствия в адрес делегации обратился ветеран рабочего движения, участник Великой Октябрьской социалистической революции С. Аркушевич.

У микрофона — первый секретарь Варшавского воеводского комитета ПОРП К. Рокоссовский. Наш комбинат, сказал он, — крупнейшее предприятие дружбы советского и польского народов. От имени коллектива комбината и Варшавского воеводского комитета ПОРП мы приветствуем делегацию КПСС на VI сессии ПОРП.

Со словами приветствия в адрес делегации обратился ветеран рабочего движения, участник Великой Октябрьской социалистической революции С. Аркушевич.

У микрофона — первый секретарь Варшавского воеводского комитета ПОРП К. Рокоссовский. Наш комбинат, сказал он, — крупнейшее предприятие дружбы советского и польского народов. От имени коллектива комбината и Варшавского воеводского комитета ПОРП мы приветствуем делегацию КПСС на VI сессии ПОРП.

Со словами приветствия в адрес делегации обратился ветеран рабочего движения, участник Великой Октябрьской социалистической революции С. Аркушевич.

У микрофона — первый секретарь Варшавского воеводского комитета ПОРП К. Рокоссовский. Наш комбинат, сказал он, — крупнейшее предприятие дружбы советского и польского народов. От имени коллектива комбината и Варшавского воеводского комитета ПОРП мы приветствуем делегацию КПСС на VI сессии ПОРП.

Со словами приветствия в адрес делегации обратился ветеран рабочего движения, участник Великой Октябрьской социалистической революции С. Аркушевич.

У микрофона — первый секретарь Варшавского воеводского комитета ПОРП К. Рокоссовский. Наш комбинат, сказал он, — крупнейшее предприятие дружбы советского и польского народов. От имени коллектива комбината и Варшавского воеводского комитета ПОРП мы приветствуем делегацию КПСС на VI сессии ПОРП.

Со словами приветствия в адрес делегации обратился ветеран рабочего движения, участник Великой Октябрьской социалистической революции С. Аркушевич.

У микрофона — первый секретарь Варшавского воеводского комитета ПОРП К. Рокоссовский. Наш комбинат, сказал он, — крупнейшее предприятие дружбы советского и польского народов. От имени коллектива комбината и Варшавского воеводского комитета ПОРП мы приветствуем делегацию КПСС на VI сессии ПОРП.

Со словами приветствия в адрес делегации обратился ветеран рабочего движения, участник Великой Октябрьской социалистической революции С. Аркушевич.

У микрофона — первый секретарь Варшавского воеводского комитета ПОРП К. Рокоссовский. Наш комбинат, сказал он, — крупнейшее предприятие дружбы советского и польского народов. От имени коллектива комбината и Варшавского воеводского комитета ПОРП мы приветствуем делегацию КПСС на VI сессии ПОРП.

Со словами приветствия в адрес делегации обратился ветеран рабочего движения, участник Великой Октябрьской социалистической революции С. Аркушевич.

У микрофона — первый секретарь Варшавского воеводского комитета ПОРП К. Рокоссовский. Наш комбинат, сказал он, — крупнейшее предприятие дружбы советского и польского народов. От имени коллектива комбината и Варшавского воеводского комитета ПОРП мы приветствуем делегацию КПСС на VI сессии ПОРП.

Ваши успехи и ваши заботы, ваши планы и ваши проблемы мы принимаем близко к сердцу, ибо мы вместе, в едином строю, вдохновенные благодарными коммунистическими идеалами, идем к общей цели — построению самого справедливого и гуманного общества на земле, общества дружбы и братства свободных народов.

Мы — интернационалисты и в соответствии с нашими благородными принципами ставим на службу общему делу и богатству наших земель, и достижения научно-технического прогресса, талант и знания, передовой опыт и духовные ценности народов-соседей, народов-братьев.

Ныне главная задача коммунистов Советского Союза и Польши состоит в том, чтобы, опираясь на завоеванное и достигнутое, решительно и настойчиво решать задачи, стоящие перед нами, задачи, связанные с наиболее полным удовлетворением материальных и духовных потребностей трудящихся, органически соединить преимущества социализма с достижениями современной научно-технической революции. Об этом красноречиво свидетельствуют исторические решения XXIV сессии нашей партии. Об этом идет серьезный, обстоятельный разговор и на проходящей в эти дни сессии польских коммунистов.

П. М. Машеров поблагодарил польских товарищей за исключительную теплоту и дружескую встречу, за широкое польское радушие и гостеприимство.

Под продолжительные аплодисменты П. М. Машеров передал секретарю парткома ПОРП комбината А. Брашу памятные Советские знамя. На бархате золотом вышиты: «Коммунистический комбинат Плоцк» и «Коммунистический комбинат Плоцк».

Со словами приветствия в адрес делегации обратился ветеран рабочего движения, участник Великой Октябрьской социалистической революции С. Аркушевич.

У микрофона — первый секретарь Варшавского воеводского комитета ПОРП К. Рокоссовский. Наш комбинат, сказал он, — крупнейшее предприятие дружбы советского и польского народов. От имени коллектива комбината и Варшавского воеводского комитета ПОРП мы приветствуем делегацию КПСС на VI сессии ПОРП.

Со словами приветствия в адрес делегации обратился ветеран рабочего движения, участник Великой Октябрьской социалистической революции С. Аркушевич.

У микрофона — первый секретарь Варшавского воеводского комитета ПОРП К. Рокоссовский. Наш комбинат, сказал он, — крупнейшее предприятие дружбы советского и польского народов. От имени коллектива комбината и Варшавского воеводского комитета ПОРП мы приветствуем делегацию КПСС на VI сессии ПОРП.

Со словами приветствия в адрес делегации обратился ветеран рабочего движения, участник Великой Октябрьской социалистической революции С. Аркушевич.

У микрофона — первый секретарь Варшавского воеводского комитета ПОРП К. Рокоссовский. Наш комбинат, сказал он, — крупнейшее предприятие дружбы советского и польского народов. От имени коллектива комбината и Варшавского воеводского комитета ПОРП мы приветствуем делегацию КПСС на VI сессии ПОРП.

Со словами приветствия в адрес делегации обратился ветеран рабочего движения, участник Великой Октябрьской социалистической революции С. Аркушевич.

У микрофона — первый секретарь Варшавского воеводского комитета ПОРП К. Рокоссовский. Наш комбинат, сказал он, — крупнейшее предприятие дружбы советского и польского народов. От имени коллектива комбината и Варшавского воеводского комитета ПОРП мы приветствуем делегацию КПСС на VI сессии ПОРП.

Со словами приветствия в адрес делегации обратился ветеран рабочего движения, участник Великой Октябрьской социалистической революции С. Аркушевич.

У микрофона — первый секретарь Варшавского воеводского комитета ПОРП К. Рокоссовский. Наш комбинат, сказал он, — крупнейшее предприятие дружбы советского и польского народов. От имени коллектива комбината и Варшавского воеводского комитета ПОРП мы приветствуем делегацию КПСС на VI сессии ПОРП.

Со словами приветствия в адрес делегации обратился ветеран рабочего движения, участник Великой Октябрьской социалистической революции С. Аркушевич.

У микрофона — первый секретарь Варшавского воеводского комитета ПОРП К. Рокоссовский. Наш комбинат, сказал он, — крупнейшее предприятие дружбы советского и польского народов. От имени коллектива комбината и Варшавского воеводского комитета ПОРП мы приветствуем делегацию КПСС на VI сессии ПОРП.

Со словами приветствия в адрес делегации обратился ветеран рабочего движения, участник Великой Октябрьской социалистической революции С. Аркушевич.

У микрофона — первый секретарь Варшавского воеводского комитета ПОРП К. Рокоссовский. Наш комбинат, сказал он, — крупнейшее предприятие дружбы советского и польского народов. От имени коллектива комбината и Варшавского воеводского комитета ПОРП мы приветствуем делегацию КПСС на VI сессии ПОРП.

Со словами приветствия в адрес делегации обратился ветеран рабочего движения, участник Великой Октябрьской социалистической революции С. Аркушевич.

У микрофона — первый секретарь Варшавского воеводского комитета ПОРП К. Рокоссовский. Наш комбинат, сказал он, — крупнейшее предприятие дружбы советского и польского народов. От имени коллектива комбината и Варшавского воеводского комитета ПОРП мы приветствуем делегацию КПСС на VI сессии ПОРП.

Со словами приветствия в адрес делегации обратился ветеран рабочего движения, участник Великой Октябрьской социалистической революции С. Аркушевич.

У микрофона — первый секретарь Варшавского воеводского комитета ПОРП К. Рокоссовский. Наш комбинат, сказал он, — крупнейшее предприятие дружбы советского и польского народов. От имени коллектива комбината и Варшавского воеводского комитета ПОРП мы приветствуем делегацию КПСС на VI сессии ПОРП.

Со словами приветствия в адрес делегации обратился ветеран рабочего движения, участник Великой Октябрьской социалистической революции С. Аркушевич.

У микрофона — первый секретарь Варшавского воеводского комитета ПОРП К. Рокоссовский. Наш комбинат, сказал он, — крупнейшее предприятие дружбы советского и польского народов. От имени коллектива комбината и Варшавского воеводского комитета ПОРП мы приветствуем делегацию КПСС на VI сессии ПОРП.

Со словами приветствия в адрес делегации обратился ветеран рабочего движения, участник Великой Октябрьской социалистической революции С. Аркушевич.

У микрофона — первый секретарь Варшавского воеводского комитета ПОРП К. Рокоссовский. Наш комбинат, сказал он, — крупнейшее предприятие дружбы советского и польского народов. От имени коллектива комбината и Варшавского воеводского комитета ПОРП мы приветствуем делегацию КПСС на VI сессии ПОРП.

Со словами приветствия в адрес делегации обратился ветеран рабочего движения, участник Великой Октябрьской социалистической революции С. Аркушевич.

У микрофона — первый секретарь Варшавского воеводского комитета ПОРП К. Рокоссовский. Наш комбинат, сказал он, — крупнейшее предприятие дружбы советского и польского народов. От имени коллектива комбината и Варшавского воеводского комитета ПОРП мы приветствуем делегацию КПСС на VI сессии ПОРП.

Со словами приветствия в адрес делегации обратился ветеран рабочего движения, участник Великой Октябрьской социалистической революции С. Аркушевич.

## СТРАНА НА УДАРНОЙ ВАХТЕ

Коллективы промышленных предприятий рапортуют о досрочном выполнении плана первого года пятилетки

ИНТА

Первыми в Печорском угольном бассейне досрочно выполнили годовую план добычи угля горняки шахты «Восточная» комбината «Интауголь». До конца декабря на-гора будет вывезено восемь тысяч тонн топлива сверх плана. Шахта «Восточная» — одна из старейших угледобывающих предприятий Крайнего Севера. Здесь осуществляется концентрация горных работ, добычные бригады оснащены механизированными комплексами. Ритмично работают и другие шахты Приполярья. Сейчас на счету комбината «Интауголь» — 250 тысяч тонн сверхпланового топлива.

АЛМЕТЬЕВСК

Добыв свыше 100 миллионов кубометров газа сверх плана, коллектив управления «Татнефтегаз» досрочно выполнил годовое обязательство. Путный нефтяной газ — не только дешевое топливо, но и отличное сырье для химической промышленности. На предприятиях Татарии из него вырабатывают полиэтилен, изопропиловый каучук, ацетон, фенол.

КОХЛА-ЯРВЕ

О досрочном выполнении годового плана первыми в Эстонском сланцевом бассейне рапортовали коллективы шахт «Ахте» и «Кяла». Так рано этого рубежа еще никогда не достигали предприятия треста «Эстонсланец». По инициативе передовых бригад Героя Социалистического Труда В. Жилибина и К. Соргуся с шахты «Кяла» горняки предприятия решили довести сверхплановую добычу до 80 тысяч тонн.

БРЯНСК

Десять миллионов плиток шифера дополнительно к заданию выпущено на Брянском комбинате асбестоцементных изделий, годовое обязательство перекрыто почти вдвое. Успех обеспечило досрочное освоение проектной мощности пяти листоформочных поточных линий.

РУДНИЙ

На декаду опережают производственный график горняки Соколовского рудоуправления. По примеру бригады Е. Антошкина здесь все экскаваторные экипажи имеют пятилетние планы повышения производительности труда, коллектив Соколовско-Сарбайского горно-обогатительного комбината досрочно выполнил годовые социалистические обязательства по сверхплановой добыче железной руды, вывозе в отвалы асбестовой породы. На его счету уже свыше четырехсот тысяч тонн сверхпланового металлургического сырья.

КАЛИНИНСКИЙ

На 15 миллионов рублей выпустили дополнительно к плану товаров народного потребления промышленные предприятия Калининской области. Годовые обязательства выполнены досрочно. Более чем на 80 предприятий области созданы цехи и участки, где изготавливают товары широкого спроса.

## ГРУЗОБОРОТ ТРАНСПОРТА



## В СЧЕТ 1972 ГОДА

Уголь в счет нового года начал добывать коллектив коммунистического труда шахты «Полысая» в Кузбассе. Примечательно, что все добычные участки здесь работают ритмично, успешно справляясь с плановыми заданиями. Это позволило за одиннадцать месяцев повысить производительность труда горняков на 4,9 процента и снизить себестоимость каждой тонны его на 24,5 копейки. В результате сэкономлено почти полмиллиона рублей.

## НОВЫЕ НЕФТЕПЕРЕРАБАТЫВАЮЩИЕ МОЩНОСТИ

БАКУ, 8 декабря. (Корр. ТАСС Р. Шукров). Строительство крупной технологической установки, способной перерабатывать несколько миллионов тонн нефти в год, началось на Новобаккинском нефтеперерабатывающем заводе имени Владимира Ильича. Она заменит четыре действующие установки.

На новой установке будут одновременно перерабатывать несколько процессов — выделение солей, растворения в нефти, выработка из нее компонентов бензина, керосина, дизельного топлива и другой продукции, большая часть которой сразу же станет поступать потребителям.

На предприятии республика предусмотрено строительство трех таких крупных установок по первичной переработке жидкого топлива.

Рудники «Сихали» — предприятия с высокой степенью механизации и автоматизации процессов. Сейчас в гавани Сихота-Алиня строится один из самых крупных в стране рудников — Николаевский, который будет разрабатывать богатейшие месторождения полиметаллических руд.

Владивосток.

ВЛАДИВОСТОК.

ВЛАДИВОСТОК.

ВЛАДИВОСТОК.

ВЛАДИВОСТОК.

## ЦИФРЫ ПЯТИЛЕТКИ

Слаженная и бесперебойная работа транспорта, связывающего все районы и предприятия в единый хозяйственный и культурный комплекс, имеет огромное значение для любой страны. Для Советского Союза, громадная территория которого раскинулась на 10 тысяч километров с запада на восток и на 5 тысяч километров с юга на север, четкая работа транспортного конвейера особенно важна.

Девятый пятилетний план предусматривает дальнейшее развитие транспортной системы, повышение ее мощности и маневренности, всестороннее повышение ее эффективности. Общее увеличение грузооборота всех видов транспорта составило, как видно из диаграммы, 35,1 процента за пятилетку.

Как и в предыдущей пятилетке, темпы роста объемов производства в целом будут выше темпов роста грузооборота. Это очень важное обстоятельство, означающее, что в последние годы затраты на транспортировку грузов в расчете на рубль продукции, т. е. доля транспортных расходов в себестоимости товаров промышленности и сельского хозяйства, систематически уменьшались.

Что касается отдельных видов транспорта, то их развитие в течение новой пятилетки будет неодинаковым. Особенно автомобильный транспорт будет развиваться опережающими темпами. Это будет способствовать общему удешевлению перевозок, улучшению хозяйственных связей, существенно возрастет роль воздушного транспорта.

Слаженная и бесперебойная работа транспорта, связывающего все районы и предприятия в единый хозяйственный и культурный комплекс, имеет огромное значение для любой страны. Для Советского Союза, громадная территория которого раскинулась на 10 тысяч километров с запада на восток и на 5 тысяч километров с юга на север, четкая работа транспортного конвейера особенно важна.

Девятый пятилетний план предусматривает дальнейшее развитие транспортной системы, повышение ее мощности и маневренности, всестороннее повышение ее эффективности. Общее увеличение грузооборота всех видов транспорта составило, как видно из диаграммы, 35,1 процента за пятилетку.

Как и в предыдущей пятилетке, темпы роста объемов производства в целом будут выше темпов роста грузооборота. Это очень важное обстоятельство, означающее, что в последние годы затраты на транспортировку грузов в расчете на рубль продукции, т. е. доля транспортных расходов в себестоимости товаров промышленности и сельского хозяйства, систематически уменьшались.

Что касается отдельных видов транспорта, то их развитие в течение новой пятилетки будет неодинаковым. Особенно автомобильный транспорт будет



# СТИМУЛЫ КАЧЕСТВА

ПРОШЛИ проливные дожди. Комбайны «СК-4», надежные, испытанные временем машины, остановились: хлебная масса забивала бункера. И тогда в совхозе «Краснополянский» вывели на поля недавно прибывшие в хозяйство комбайны «Сибиряк». Через несколько часов огромный, многогектарный участок влажных хлебов был убран.

— Всеплодный комбайн, настоящая сибирская машина, — говорят хлеборобы о детище красноярских машиностроителей.

Уборка нынешнего года снова подтвердила высокие качества «Сибиряка». Пришли добрые отзывы с Алтая, Украины, из Прибалтики...

Однако коллектив Красноярского ордена Трудового Красного Знамени комбайнового завода не успокоился на достигнутом. Об этом свидетельствует прошедшая на днях отчетно-выборная профсоюзная конференция. И докладчик, и выступавшие говорили о необходимости усилить борьбу за качество продукции во всех звеньях производства.

Несколько месяцев назад на заводе началось соревнование за присвоение нового комбайну государственного Знака качества. За это время коллектив предприятия, дирекция, партийная и профсоюзная организации уже успели сделать много, чтобы достичь намеченной цели. По инициативе токаря Г. Акулова на заводе раз-

нулось соревнование под девизом «Пусть каждый завоюет право работать с личным клеймом!» Сегодня за право работы с личным клеймом соревнуются две тысячи человек. 300 комбайностроителей уже добились этого и сдают продукцию только с отличной оценкой. Заводская комиссия аттестовала на Знак качества предприятия 37 узлов и деталей, выпускающихся в кузнечном-прессовом, литейном и других цехах.

Говоря о достигнутых успехах, выступавшие на конференции уделяли основное внимание нерешенным задачам. Выступавшие комбайностроители были проникнуты глубокой заботой о дела своего завода. Делегаты подсказывали пути дальнейшего повышения качества, надежности стальных частей, роста производительности труда. Автоматчик второго механосборочного цеха тов. Панов говорил:

— Считаю, что заводской комитет должен обратить самое серьезное внимание на организацию соревнования в ремонтно-механическом и инструментальном цехах. От коллективов этих цехов во многом зависит дальнейшее улучшение нового комбайна. Однако еще немало случаев, когда приходится перерабатывать работу инструментальщиков и ремонтников. За брак в последнее время стали наказывать рублем. Правильно. Но почему так часто пугает доска бракоделов? Важ-

но не только материальное, но и моральное воздействие...

Об интересном опыте работы по улучшению качества продукции рассказал слесарь цеха холодной штамповки, председатель цехкома тов. Попов. Здесь создана комиссия по борьбе с браком, в которой участвуют лучшие рабочие. Каждый случай нерадивого отношения к своему делу выносятся на обсуждение комиссии. Об эффективности ее работы говорит тот факт, что количество брака за последнее время заметно уменьшилось.

Выступившие на конференции высказывали претензии заводу, который еще недостаточно уделяет внимания гласности соревнования. В заготовительно-прессовом цехе, например, вопрос о первенстве в соревновании решается путем открытого голосования. Ясно, что это не имеет ничего общего с глубоким анализом работы соревнующихся...

Многое сделал коллектив Красноярского комбайнового завода, чтобы «Сибиряк» шел с главного конвейера бесперебойно. За десять месяцев сверх годового плана изготовлено 136 комбайнов. Перевыполнено задание по выпуску запасных частей. Комбайностроители дважды в этом году завоевывали классные места в соревнованиях. Во всем этом есть немалая заслуга заводской профсоюзной организации. Однако завод далеко не исчерпал свои возможности. Более полное использование резервов поможет добиться дальнейшего подъема производства. Новый советский комбайн «Сибиряк» не только по своей конструкции, но и по качеству исполнения должен стать одним из лучших комбайнов мира.

В. ГОРОДЕЦКИЙ.  
(Корр. «Труда»).

КРАСНОЯРСК.

счет повышения производительности труда. Однако, отмечалось в отчетном докладе и в выступлениях председателя профкома цеха цветной арматуры Л. И. Антоновой и других делегатов, наряду с успехами в организации социалистического соревнования есть еще немало недостатков. Заслуженной критике был подвергнут коллектив деревообрабатывающего цеха. В соответствии с плановым заданием там должны были повысить производительность труда на 4 процента, но обязательство взяли лишь на 2. Занижены также и обязательство коллективов калибровочно-заготовительного цеха, автозаготовительного цеха. Нужно ли говорить, что такие обязательства не мобилируют рабочих на поиск дополнительных резервов повышения производительности и не способствуют перелому государственного плана.

Выступая на конференции, генеральный директор Горьковского автомобильного завода, член ЦК КПСС И. И. Киселев говорил о необходимости максимального использования имеющихся мощностей, включения в действие всех резервов, которых еще немало на предприятии. Только при персональной ответственности и каждого рабочего за заводской план, активном и сознательном участии в социалистическом соревновании каждого рабочего, инженерно-технического работника и служащего возможен успех в решении задач, поставленных на текущий пятилетний период. Коллектив Горьковского автомобильного завода.

В. РЕДИН.  
(Корр. «Труда»).

Г. ГОРЬКИЙ.

Нет, потому что любой участник конференции имеет право выдвижения и отвода кандидатур в новый состав комитета и ревизионной комиссии, каждый может задавать вопросы по существу любой кандидатуры, выступать с критикой или в защиту ее. Только после того как закончилось обсуждение кандидатур, вопрос ставится на голосование. Кандидатуры, по которым не поступило отводов, записываются в список без голосования.

Кроме того, каждый может высказать свое отношение к любому кандидату в состав профсоюзного комитета и ревизионной комиссии в процессе закрытого (тайного) голосования, отдав свой голос либо «за», либо «против».

Таким образом, предварительное обсуждение кандидатур на собраниях представителей делегаций не может быть препятствием для избрания в состав комитета лучших и достойных людей. Наоборот, такое обсуждение позволяет отобрать наиболее авторитетных, опытных, способных и знающих.

Б. ШОКИН,  
заместитель заводского профсоюзного комитета ВПСИ.

объявил: «Мы тут посоветовались с начальниками отделов и наметили кандидатуры в местный комитет». И зачитал список имененных...

Я не первый десяток лет являюсь членом профсоюза и ни разу не встречался с таким явлением, чтобы администрация рекомендовала состав местного комитета. Может быть, я отстал от жизни или, наоборот, Суханов слишком далеко ушел вперед в проявлении своей инициативы?

Н. ГОРЮХИН.  
РОСТОВ-НА-ДОНУ.

## Письма

### КРЫЛЫТЫЙ МЕТАЛЛ С ВЕРХ ПЛАНА

С начала года бригада электролизовщиков В. Н. Кузмича внесла в заводской фонд сверхпланового металла свыше 16 тонн алюминия. Надо отметить, что весь металл она сдает только высшим сортом. Экономлены сотни тысяч киловатт-часов электроэнергии. До открытия XV съезда профсоюзов СССР бригада Василия Николаевича выдала сверх плана еще несколько тонн алюминия.

Трудовые подвиги съезду советских профсоюзов готовят рабочие других бригад. Коллектив завода уже выработал сверх плана многие десятки тонн алюминия, сберег государству миллионы киловатт-часов электроэнергии.

В. КОРЯКОВ,  
мастер электролизного цеха  
алюминиевого завода.  
ВОЛГОГРАД.

### ПРОФЕССИЯ ТЫСЯЧИ БЛАГОДАРНОСТЕЙ

Успех любой столовой зависит от неуловимых на первый взгляд мелочей, определяемых добросовестностью и мастерством ее сотрудников. В столовой совхоза им. Богдана Хмельницкого просторно, чисто и уютно. Меню радует глаз разнообразием. Но, главное, приготовлено здесь все не хуже, чем дома. Потому-то рабочие питаются в столовой нередко целыми семьями.

Руководство совхоза и рабочим постоянно контролируют деятельность столовой. Кроме того, они существенно помогают ей, отпуская по себестоимости продукты. Отсюда — невысокая стоимость обеда (в среднем 30 копеек).

Видимо, такое внимание и забота создают все условия для отличной работы персонала столовой. Назову имена лучших работников этого предприятия коммунистического труда: старший повар Д. Терехина, повара В. Чижикова и Л. Кулешова. Лучшими я назвал их потому, что им адресовано большинство благодарностей в книге жалоб и предложений. Кстати, жалоб в ней — ни одной.

М. ШТЕШЕНКО,  
инженер.

ПАВЛОДАРСКАЯ ОБЛАСТЬ.

### РАБОТАЛИ УТРОМ? РАБОТАЙТЕ И «В НОЧЬ»...

Мы обслуживаем современные высокопроизводительные станки, но, к сожалению, получаем так, что машины эти зачастую простаивают. Вот посмотрите, как «организовано» наш труд. Сверхурочные работы стали неписаным законом для коллектива. План надо выполнять — и руководство цеха заставляет рабочих после утренней смены выходить и в ночную.

Однако этого бывает недостаточно для выполнения задания, и поэтому в конце месяца организуется дополнительно «незаконная» четвертая ночная смена. Ее задача — «выпускать метри», и тут уж не до качества продукции.

Из-за круглосуточной работы оборудования основные срабатывают очень быстро. В итоге станки простаивают, потому что сновальщик отдела не успевает готовить для них основы. Простой — это и неминуемая потеря продукции, и снижение заработной платы. А ведь всего этого трудно избежать. Надо только руководству нашего цеха серьезно подумать над тем, как организовать производственный процесс, не отмахиваясь от научной организации труда.

Мы обращались за помощью в цехком, но, как говорится, «воз и ныне там». Сколько же еще ждать?

Н. ХАРИТОНОВ,  
помощник мастера ткацкого цеха № 3 швейнокапной фабрики им. Свердлова.  
г. Павловский Посад  
Московской области.

### ЗА ТРИДЕВЯТЬ ЗЕМЕЛЬ

В нашем селе Савино магазин не работает уже два месяца. За продуктами путешествуем в соседний район, Муромский. Но и там не всегда удается купить многие нужные товары. Тогда ездим аж в сам г. Муром. Много раз обращались мы к председателю Малишевского сельпо, обещивая: «Сколько же село, А. Колпакову. Все обещает. А дела нет».

ЛОГИНОВА, ПЫЛНОВА,  
глазцова, всего 11 подлинных.

СЕЛИВАНОВСКИЙ РАЙОН  
Владимирской области.

### СНЯТ С РАБОТЫ

27 августа в нашей газете была опубликована корреспонденция «С работы не вернулись». В ней говорилось о неадекватном поведении администрации Чердынского узла связи и технического инспектора профсоюза Н. Лямину, возложивших вину за гибель монтера Н. Самосуева на самого рабочего. Более года руководители узла уклонялись от признания своей вины и отказывались от выплаты денежного возмещения, оставшись с тремя детьми, возмещение ущерба в результате потери кормильца.

Мы уже сообщали, что на виновников бездушного отношения к семье погибшего и необязательности расследования обстоятельств гибели Н. Самосуева, на работников Чердынского узла областного управления наложены дисциплинарные взыскания. А техническому инспектору Лямину объявлен строгий выговор.

Корреспонденция «Труда» разбиралась также на заседании президиума Центрального комитета профсоюза работников связи. Председатель ЦК тов. А. Канавин сообщил, что инспектор профсоюза по Пермской области Н. Лямин освобожден от занимаемой должности. Такое решение принято в связи с тем, что подобный случай в практике Лямина далеко не единственный. Он неоднократно помогал администра-

## ЧИСТЫЙ ВОЗДУХ ГОРОДА

На заводе синтетического каучука имени Кирова пущен в эксплуатацию третий агрегат установки очистки воздуха от вредных примесей. Новая установка обеспечит полную очистку заводских воздушных выбросов.

Решением этой проблемы занимались сотрудники центральной заводской лаборатории и специалисты Воронежского филиала Всесоюзного научно-исследовательского института синтетического каучука. Они и выдали технические условия для создания сначала опытно-промышленной, а затем и промышленной установки для очистки воздуха.

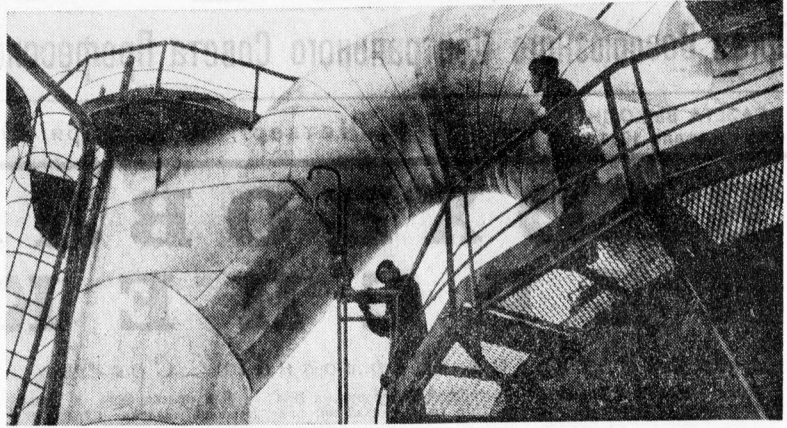
В строительстве этой промышленной установки участвовали не только воронежские химики. В результате усилий многих коллективов была создана уникальная установка, которой еще не знала наша химическая промышленность.

ВОРОНЕЖ.

В. БОЕВ.

На снимках: сверху — ударники коммунистического труда наладчик В. Болдырев и мастер А. Хатунцев; внизу — новая установка по очистке воздуха от олигомеров.

Фото Н. Комарова.



ЛЕОНИД Петрович Роменский, сотрудник Института геотехнической механики Академии наук УССР в Днепротровске, показывал нам недавно любопытную установку по миниатюрному конвейеру движется размельченный до пыли уголь. Эту массу «коррозии» из бутылочки какой-то жидкостью. На глазах произошло чудо. Жидкость почти мгновенно превратилась в соевую массу розоватой пены. Пыль, висевшая над конвейером, почти тотчас улеглась. Специальными приборами, следящими за состоянием окружающей атмосферы, сразу отметили снижение запыленности воздуха.

Установку — опытная. Работы ведутся пока в лаборатории. Но уже есть первые результаты. Пена почти полностью «укутывает» пылящую массу. Она достаточно устойчива, и действие ее сохраняется долго при транспортировке угля.

Конечно, до полного решения проблемы еще далеко. Ученым надо взять немало легких рубежей. Пена обходится дороже традиционного пылегаза, а вода — неэкономна. Всего на несколько копеек в расчете на каждую тонну добытого угля. Но когда речь идет о миллионах тонн, то скромные копейки вырастают в солидные колонны цифр со многими нулями.

Вывод — нужны новые, более совершенные, дешевые и безвредные пенообразователи.

В свое время был предложен метод предварительного нагревания воды в угольный пласт для предупреждения значительного пылеобразования при работе забойных машин. Ныне этот способ является главным в мероприятиях по комплексному обеспыливанию, которые в минувшей пятилетке осуществлены на 135 шахтах Министерства угольной промышленности УССР.

Ведомственные научно-исследовательские институты и лаборатории немало сделали для разработки средств борьбы с пылью. По их рекомендациям организовано серийное производство типовых оросительных систем, унифицированных оросителей. На шахты поступает оборудование для нагревания воды в скважины. Скоро начнется выпуск автоматизированных средств орошения для струй, устройств для автоматизации и блокировки оросительных систем.

Другое дело, что очень часто многие из этих средств и приборов пока не справляются с нарастающим потоком пыли, бессильны против него. Отстают от жизни. Трудно себе представить, но шахтеры до сих пор не имеют своего противопылевого респиратора. А ведь он важнейший и решающий защитный индивидуальный

аппарат каждого шахтера на самых запыленных участках. Многие институты и лаборатории «продвигали» свои модели. Результат — нулевой. На некоторых шахтах комбината «Торезантрацит» используются респираторы, применяемые у нефтяников и химиков. Шахтерам они не годятся. Просто не рассчитаны на такое количество пыли.

...Мы не случайно начали свою статью рассказом о работах одного из институтов Академии наук УССР, режимы бурения и буровой станок.

При нынешнем способе бурения разрушение породы в забое осуществляется за счет деформации сжатия. Сверление дает при этом мельчайшую, силикозоподобную пыль. Инструменты и станки института позволяют бурить большую часть забоя разрушая за счет деформации сдвига, скалывания и отрыва. В десятки раз сокращается образование пыли.

Где эти инструменты, стан-

возвращаясь к напечатанному

Много лет донецкие горняки обращаются к ученым страны с просьбой создать надежный заслон против пыли, затрудняющей работу шахтеров. Однако в лавах по-прежнему

## БУШУЮТ БУРИ

Четыре года назад большая группа знатных шахтеров, Героев Социалистического Труда Донбасса через газету «Труд» обратилась с открытым письмом к президенту Академии наук СССР академику М. В. Келдышу. Горняки просили работников науки широким фронтом включиться в эту важную работу. Тогда же был опубликован ответ президента Академии наук СССР.

Президиум Академии наук УССР принял специальное постановление о положении и задачах научных исследований по проблемам борьбы с пылью. Основные усилия ученых направлены на изыскание эффективных физико-химических средств и способов направленного воздействия на угольный пласт с целью снижения пылеобразования при ведении горных работ. Идут поиски научных основ и принципов снижения пылеобразования при транспортировке угля по подземным выработкам. Утвержден шестилетний (1970—1975 гг.) план научно-исследовательских работ по борьбе с пылью. К делу подключены девять академических институтов. Координационный план согласован с научным советом по физико-химическим проблемам разработки полезных ископаемых Академии наук СССР.

Если говорить проще, то академические институты взялись за вопросы, которые оказались не под силу ведомственным научным учреждениям.

Можно уже говорить и о первых результатах активной помощи академических институтов шахтерам. Успешно работает отдел проблем разрушения горных пород уже известного нам Днепротровского института геотехнической механики.

Отдел, возглавляемый кандидатом технических наук А. Н. Москалевым, предложил и разработал породообразующий инструмент, оптимальные

режимы бурения и буровой станок. При нынешнем способе бурения разрушение породы в забое осуществляется за счет деформации сжатия. Сверление дает при этом мельчайшую, силикозоподобную пыль. Инструменты и станки института позволяют бурить большую часть забоя разрушая за счет деформации сдвига, скалывания и отрыва. В десятки раз сокращается образование пыли.

Где эти инструменты, стан-

возвращаясь к напечатанному

Много лет донецкие горняки обращаются к ученым страны с просьбой создать надежный заслон против пыли, затрудняющей работу шахтеров. Однако в лавах по-прежнему

Много лет донецкие горняки обращаются к ученым страны с просьбой создать надежный заслон против пыли, затрудняющей работу шахтеров. Однако в лавах по-прежнему

Много лет донецкие горняки обращаются к ученым страны с просьбой создать надежный заслон против пыли, затрудняющей работу шахтеров. Однако в лавах по-прежнему

Много лет донецкие горняки обращаются к ученым страны с просьбой создать надежный заслон против пыли, затрудняющей работу шахтеров. Однако в лавах по-прежнему

Много лет донецкие горняки обращаются к ученым страны с просьбой создать надежный заслон против пыли, затрудняющей работу шахтеров. Однако в лавах по-прежнему

Много лет донецкие горняки обращаются к ученым страны с просьбой создать надежный заслон против пыли, затрудняющей работу шахтеров. Однако в лавах по-прежнему

Много лет донецкие горняки обращаются к ученым страны с просьбой создать надежный заслон против пыли, затрудняющей работу шахтеров. Однако в лавах по-прежнему

Много лет донецкие горняки обращаются к ученым страны с просьбой создать надежный заслон против пыли, затрудняющей работу шахтеров. Однако в лавах по-прежнему

Много лет донецкие горняки обращаются к ученым страны с просьбой создать надежный заслон против пыли, затрудняющей работу шахтеров. Однако в лавах по-прежнему

Много лет донецкие горняки обращаются к ученым страны с просьбой создать надежный заслон против пыли, затрудняющей работу шахтеров. Однако в лавах по-прежнему

Много лет донецкие горняки обращаются к ученым страны с просьбой создать надежный заслон против пыли, затрудняющей работу шахтеров. Однако в лавах по-прежнему

Много лет донецкие горняки обращаются к ученым страны с просьбой создать надежный заслон против пыли, затрудняющей работу шахтеров. Однако в лавах по-прежнему

# СОБЛЮДАТЬ УСТАВ

ОТВЕЧАЕМ НА ВОПРОСЫ ЧИТАТЕЛЕЙ

Расскажите, пожалуйста, о порядке выдвижения кандидатур в новый состав комитета профсоюза и ревизионной комиссии. Нужно ли собирать в ходе отчетно-выборной профсоюзной конференции совещание представителей делегаций? По-моему, это суеверие профсоюзную демократию.

Н. ПОНОМАРЕВ.

После того как принято решение по отчетным докладом комитета профсоюза и ревизионной комиссии, конференция переходит к выборам нового состава этих органов. Открытым голосованием утверждаются их численный состав.

Затем следует выдвижение кандидатур в члены комитета профсоюза и ревизионной комиссии.

Надо строго руководствоваться Уставом профсоюзов СССР и Инструкцией ВПСИ «О проведении выборов проф-

союзных органов». Все делегаты конференции имеют неограниченное право отвода кандидатур и критики в их адрес. Кандидатуры в новый состав комитета, ревизионной комиссии или делегаты на вышестоящую конференцию могут быть предварительно намерены на собраниях представителей делегаций, выбранных на цеховых профсоюзных собраниях. Проводить или не проводить совещания представителей делегаций решает сама конференция. Проведение совещаний представителей делегаций, как показывает практика, вполне оправдывается. Оно дает возможность выявить и учесть мнение более широкого круга делегатов конференции о каждой кандидатуре. Намеченные кандидатуры выдвигаются на конференции от имени этого совещания.

Не ограничивает ли такая практика права делегатов?

## «МЫ ТУТ ПОСОВЕТОВАЛИСЬ...» РЕПЛИКА

НЕДАВНО у нас в тресте «Севкавзлеводострой» было проведено общее отчетно-выборное профсоюзное собрание. После доклада председателя местного комитета В. М. Кнителишского председатель собрания А. И. Суханов предложил всем участникам освободить зал.

— Прошу остаться только начальников отделов, — добавил ведущий собрание. — Одни негодуют, другие недоумевают эту просьбу. Выполняют. Не успели мы выкурить по сигарете, как все тот же товарищ Суханов пригласил нас занять места. После того как затих скрип стульев, председатель собрания

объявил: «Мы тут посоветовались с начальниками отделов и наметили кандидатуры в местный комитет». И зачитал список имененных...

Я не первый десяток лет являюсь членом профсоюза и ни разу не встречался с таким явлением, чтобы администрация рекомендовала состав местного комитета. Может быть, я отстал от жизни или, наоборот, Суханов слишком далеко ушел вперед в проявлении своей инициативы?

Н. ГОРЮХИН.  
РОСТОВ-НА-ДОНУ.

## «БАКСЫ ПРИНИМАЕТ ВО ДВОРЕ»

Так называлась корреспонденция, опубликованная 31 октября, в которой говорилось о самодельном врачевателе. Прокурор Алма-Атинской области Е. Есубаев сообщил редакции: Расследованием подтверждено, что А. Курманбеков до избрания в депутаты Верховного Совета занимался врачеванием, не имея на это ни соответствующего образования, ни разрешения. Против него возбуждено уголовное дело. Дано указание о проведении в районах области проверки для установления лиц, занимающихся незаконной медицинской практикой.



## ЗАВЕРШЕНИЕ ПЕРЕГОВОРОВ

8 декабря в Кремле были завершены переговоры между Председателем Президиума Верховного Совета СССР Н. В. Подгорным, первым заместителем Председателя Совета Министров СССР Д. С. Поляным и Председателем Республики Арабской Республики Абдурахманом аль-Арьяни, премьер-министром и министром иностранных дел ИАР Мохамедом аль-Али.

Советской стороны в переговорах участвовали министр обороны СССР Маршал Советского Союза А. А. Гречко, председатель Государственного комитета Совета Министров СССР по внешним экономическим связям С. А. Скачков и другие официальные лица.

Со стороны Иемской Арабской Республики в переговорах приняли участие начальник генерального штаба вооруженных сил полковник Хусейн аль-Мисари, государственный министр по делам развития Мухаммед Ахмед аль-Джунейд, министр сельского хозяйства Абдель Джаббар аль-Муджаиди, посол ИАР в Советском Союзе Мустафа Ахмед Якуб, советник министерства финансов и заместитель директора центрального банка Абдалла ас-Сабаби, генеральный секретарь Республиканского совета Ахмед Мухаммед ар-Ради и другие сопровождающие Председателя Республиканского совета ИАР лица.

Во время переговоров, проходивших в обстановке открытости и доброжелательства, состоялся обмен мнениями по вопросам расширения и укрепления сотрудничества между двумя странами в различных областях, а также по актуальным международным проблемам. Представители обеих стран выразили взаимный интерес. Были рассмотрены перспективы экономического, технического и культурного сотрудничества между двумя странами и намечены пути дальнейшего развития этого сотрудничества. При этом было выражено убеждение, что визит Председателя Республиканского совета Иемской Арабской Республики Абдурахмана аль-Арьяни в Советский Союз, а также имевшие место встречи и беседы будут содействовать дальнейшему развитию дружественных отношений между двумя странами и народами.

(ТАСС).

## ОБМЕН ОПЫТОМ

По приглашению ЦК КПСС со 2 по 9 декабря с. г. в Советском Союзе находилась группа партийных работников Болгарской коммунистической партии во главе с членом ЦК БКП, заведующим отделом ЦК БКП тов. Г. Владковичем.

Во время пребывания в Советском Союзе болгарские товарищи ознакомились с опытом работы партийных организаций КПСС. Они имели встречи и беседы в отделах ЦК КПСС, в ЦК Компартии Восточной Европы, в ЦК Компартии Болгарии и других организациях.

Болгарские товарищи были приняты Генеральным секретарем ЦК КПСС тов. Л. И. Брежневым, а также членом Политбюро ЦК, секретарем ЦК КПСС тов. А. Н. Кириленко, которые имели с ними теплые, дружеские беседы.

(ТАСС).

## ПРИВЕТСТВЕННАЯ ТЕЛЕГРАММА

По случаю 10-й годовщины со дня провозглашения независимости Танзании Всесоюзный Центральный Совет Профсоюзных Советов от имени советских профсоюзов направил горячий братский привет и сердечные поздравления Национальному совету рабочих Танзании и всем трудящимся страны.

Разносторонняя деятельность вашей организации в интересах укрепления национальной независимости, развития по пути социального прогресса, подъема материального и культурного уровня жизни трудящихся масс, говорит о приверженности телеграмме ВПСЦ, всегда находившей полную поддержку и понимание со стороны советских рабочих и служащих и профсоюзов СССР. Искренне желаем вам всемерных успехов в строительстве новой свободной жизни.

Уверены, что укрепление дружественных связей и сотрудничества между профсоюзными организациями наших стран послужит действенным вкладом в дело развития единства действий международного профсоюзного движения, а в борьбе против империализма и за освобождение от колониализма и расизма, за мир, демократию и социальный прогресс.

# ПУТЬ ПОЛЬШИ—ПУТЬ СОЦИАЛИЗМА

ВАРШАВА, 8 декабря. (Спец. корр. ТАСС). На вечернем заседании VI съезда ПОРП 7 декабря был заслушан отчет мандатной комиссии. В нем сообщается, что на съезд избрано 1.815 делегатов.

Съезд утвердил состав избирательной комиссии, которой поручены подготовка и проведение выборов Центрального Комитета партии и Центральной ревизионной комиссии.

На вечернем заседании с приветствиями в адрес съезда выступили главы делегаций Социалистической единой партии Германии — Первый секретарь ЦК СЕПГ Эрих Хонеккер, Венгерской социалистической рабочей партии — Первый секретарь ЦК ВСРП Янош Кадар, Румынской коммунистической партии — Генеральный секретарь РКП Николае Чаушеску, Монгольской народно-революционной партии — Первый секретарь ЦК МНРП Юмжагийн Цеденбал.

По третьему пункту повестки дня съезда с докладом об основных положениях экономического и общест-

венного развития страны в 1971—1975 годах выступил член Политбюро ЦК ПОРП, Председатель Совета Министров ПНР П. Ярошевский.

Программа развития нашей социалистической родины на ближайшие и более отдаленное будущее, содержащаяся в докладе Первого секретаря ЦК ПОРП тов. Эдварда Герера, сказал П. Ярошевский, прямо и непосредственно обращена своим содержанием к трудящимся. Она полна и близка каждому, кто свои желания, планы и надежды связывает с развитием страны, умножением ее сил и богатства. Эта программа, которая ясно и четко определяет главные направления социально-экономического развития и гарантирует более быстрое, чем когда-либо ранее, улучшение условий жизни рабочего класса и всего народа. Она найдет свое выражение в повышении реальной заработной платы за годы нынешней пятилетки на 17—18 проц., в полном и рациональном трудоустройстве вступающей в жизнь молодежи, в расширении объема социального обеспечения, в ус-

## На VI съезде ПОРП

корени темпов жилищного строительства. Материальной основой достижения этой цели будет увеличение национального дохода на 38—39 проц. по сравнению с 1970 годом.

Затем докладчик коснулся ряда важных проблем, на решении которых будут сосредоточены в предстоящие годы усилия партии и правительства, всех трудящихся, охватывая основные моменты новой политики капитализма. От выполнения этой политики, отметил он, будет зависеть динамичное развитие страны, ускорение темпов научно-технического прогресса и модернизации производства, обеспечение стране соответствующего ей места на экономической карте мира.

Капитализация в промышленности и в текущем пятилетии увеличится на 53 проц. Остановившись затем на вопросах развития сельскохозяйственного производства, Председатель Совета Министров ПНР заявил, что задача увеличения растениеводческой про-

дукции на 17—20 проц. и животноводческой — на 19—21 проц. — это одна из узловых проблем пятилетнего плана. Урожайность зерновых культур должна повыситься до 24—25 центнеров с гектара.

Что касается роста валовой продукции в госхозах, то она в 1971—75 гг. будет почти в два раза больше, чем во всем сельском хозяйстве. Поголовье крупного рогатого скота в госхозах увеличится более чем на 17 проц., свиней — на 70 проц. Поставки зерна возрастут более чем на 60 проц. и составят около 42 проц. всей его товарной продукции.

Мы выражаем уверенность в том, заявил в заключение П. Ярошевский, что рабочий класс, труженики сельского хозяйства и интеллигенция, трудовые коллективы объединений и ведомств, как и в нынешнем году, приложат все усилия для того, чтобы перевыполнить плановые задания, увеличить выпуск продукции и сажо-

нотить средства для дальнейшего осуществления общественных целей.

Наша деятельность проходит в благоприятных международных условиях, развитии которых мы активно способствуем в ходе пролетарского интернационализма, укрепляя единство нашего социалистического сообщества — главной силы мира.

Наша надежная опора — в союзе с нашим лучшим, испытанным другом — Страной Советов, в единстве и подотворном сотрудничестве с другими братскими странами социализма. Мы трудимся с чувством уверенности в завтрашнем дне, с глубоким убеждением в правильности социалистического пути развития, подтвержденного всем 26-летним опытом народной Польши.

Вечером 7 декабря в Большом театре оперы и балета состоялся концерт «Артисты Варшавы—делегатам VI съезда ПОРП». На концерте присутствовали делегация КПСС во главе с Генеральным секретарем ЦК КПСС тов. Л. И. Брежневым, делегация других братских партий,

принимающие участие в работе съезда.

ВАРШАВА, 8 декабря. (ТАСС). На проходящем в польской столице VI съезде ПОРП с приветствиями к съезду обратились руководители ряда коммунистических и рабочих партий. Они пожелали делегатам этого форума, всем польским коммунистам, трудящимся ПНР достижения новых больших успехов в строительстве социалистического общества, в процветании Польской Народной Республики. С высокой трубой съезда главы делегаций подчеркивали значение активной деятельности Польской объединенной рабочей партии, направленной на укрепление социалистического сотрудничества.

С приветствиями в адрес съезда выступили главы делегаций Коммунистической партии Чехословакии — Генеральный секретарь ЦК КПЧ Г. Гусак, член Политбюро ЦК Вьетнама — член Политбюро ЦК Вьетнама Нгуен Зуй и другие.

# ПУТЬ ПОЛЬШИ—ПУТЬ СОЦИАЛИЗМА

## ПРИЗЫВ К МИРУ, СОТРУДНИЧЕСТВУ

Зарубежная печать уделяет большое внимание речи Генерального секретаря ЦК КПСС товарища Л. И. Брежнева на VI съезде Польской объединенной рабочей партии.

ВАРШАВА. «Незыблемое дело Ленина — залог наших успехов», «Укрепление польско-советской дружбы — историческая заслуга наших партий» — такие заголовки, набранные крупным шрифтом, предисловием речи товарища Л. И. Брежнева газета «Трибуна людей», «Л. И. Брежнев — глава делегации партии Ленина, наиболее опытного отряда коммунистического движения, который внесет особенно большой вклад в наше общее дело, осветит в своей речи самые актуальные темы современности», — подчеркивает «Трибуна людей».

ПРАГА. «Боевая солидарность социалистических стран, их твердая и непримиримая позиция в борьбе против империалистической агрессии это в наши дни один из главных устоев мира, безопасности и свободы народов» — под таким заголовком газета «Руде право» печатает полный текст речи Л. И. Брежнева. В комментариях чехословацкая печать выделяет те места из речи, где говорится о возможности союзов общепролетарского союзов по вопросам безопасности и сотрудничества уже в 1972 году.

БЕЛГРАД. Речь главы делегации КПСС Л. И. Брежнева, пишет газета «Политика», находилась в центре внимания съезда ПОРП. Разрядка, сотрудничество и безопасность в Европе, как подчеркнул Л. И. Брежнев, могут быть обеспечены только совместными усилиями Востока и Запада, пишет газета.

Сейчас особое значение приобретает общепролетарское союзов по вопросам безопасности и сотрудничества, подготовку которого необходимо начать теперь же, чтобы оно могло состояться уже в 1972 году.

ДЕЛИ. Речь товарища Л. И. Брежнева на VI съезде ПОРП нашла широкий отклик в Индии. На первых полосах, гласит воспринятое издание высказывания Л. И. Брежнева о последних событиях на полуострове Индостан. При этом печать особо выделяет призыв к прекращению вооруженного конфликта и установлению мира между двумя соседними государствами Азии.

НЬЮ-ЙОРК. Газета «Нью-Йорк таймс» и «Вашингтон пост» подробно излагают основные положения речи Л. И. Брежнева, подчеркивая, что Советский Союз призвал западные страны к практической подготовке общепролетарского союзов по вопросам безопасности и сотрудничества, которое можно было бы созвать уже в 1972 году.

ПАРИЖ. Парижские газеты отмечают видное место изложенной речи товарища Л. И. Брежнева. Газеты особенно выделяют высказывания главы делегации КПСС по поводу индийско-пакистанского конфликта, а также европейских проблем.

## Сессия Бюро ВФП

БЕРЛИН, 8 декабря. (Соб. корр. «Труда»). Сегодня в столице Германской Демократической Республики открылась сессия Бюро Всемирной федерации профсоюзов со следующей повесткой дня:

1. Об опыте работы профсоюзов социалистических стран.

2. О подготовке 2-й сессии Генерального совета ВФП.

Председатель Бюро ВФП Эрике Пасторин, который передал приветия трудящимся и народу Германской Демократической Республики и слова благодарности Обединению свободных немецких профсоюзов за радушие и гостеприимство, отметил, что ГДР за два года своего существования превратилась в цветущее, высококультурное государство, и успехи ГДР уможгают силы рабочего и демократического движения мира.

Председатель ВФП почтил память генерального секретаря суданского профсоюза, заместителя председателя ВФП, лауреата Международной Ленинской премии «За укрепление мира между народами» Шафи Ахмеда эль-Шейха, смерть которого является невосполнимой потерей для всего международного рабочего движения.

В своей вступительной речи председатель ВФП Э. Пасторин подчеркнул, что обсуждение вопроса об объединении профсоюзов социалистических стран представляет для ВФП особый интерес в связи с тем, что это является идеологическим фронтом работы профсоюзов. Э. Пасторин сказал:

«В то время как усиливается и обостряется классовая борьба во всемирном масштабе, усиливается сопоставление идеологий, битва идей в том же масштабе. Эта битва между империализмом, монополиями, их политической властью, с одной стороны, и рабочим классом, прогрессивными и революционными силами — с другой, является сегодня значительно более интенсивной и более ожесточенной, чем она когда-либо была до сих пор. ВФП — международная классовая и массовая организация — должна подтвердить свое присутствие, свое активное динамическое участие в этой идеологической битве во всех ее аспектах».

Одним из этих аспектов — одним из наиболее важных в том, что касается нас непосредственно, является разделение и популяризация функций, обязанностей, места в обществе и специфического характера профсоюзов социалистических стран, их роли и активного участия в качестве классовых организаций в строительстве социализма и в защите интересов рабочего класса и всех трудящихся.

Это двойное необходимо, когда все более учащаются кампании, которые, отвечая основным целям международной борьбы, направлены на то, чтобы в общих рамках ее борьбы против социалистической системы, против идеологии социализма, искоренить характер и функции профсоюзного движения в социалистических странах.

Дискуссия по этому пункту повестки дня нашего Бюро должна

дать ВФП возможность усилить свою пропаганду и свою деятельность не только для того, чтобы быть в состоянии дать успешный ответ кампаниям классовых противников, но и главным образом для удовлетворения интереса рабочего класса капиталистических стран к опыту и достижениям социалистических стран.

Необходимо, чтобы рабочие, все трудящиеся капиталистических стран были правильно информированы об этой действительности: об успехах социалистических стран в их различных аспектах, об их проблемах, об их достижениях и их трудностях, когда они имеются, о способе подбора к этим проблемам и трудностям и их преодолению, о незаменимой роли профсоюзов в строительстве и развитии этого нового общества».

После речи председателя ВФП в прениях первого дня сессии Бюро ВФП выступили представители Профцентра трудящихся Кубы Л. Пеня, заведующий международным отделом ЦК Обединенных профсоюзов Кореи Ю. Хай Ин, генеральный секретарь Всеобщей конфедерации труда (Франция) Ж. Селестин, представитель бразильских профсоюзов В. Серкеира, председатель Национальной федерации профсоюзов рабочих и служащих Ливана Ильяс Хабер, заведующий международным отделом Всеобщей итальянской конфедерации труда У. Скалия и другие.

Сессия Бюро ВФП продолжает свою работу.

## ОТПОР РЕАКЦИИ

САНТЬЯГО, 8 декабря. (Корр. ТАСС Р. Кириллов). В эти дни в Сантьяго и в других городах Чили проходят массовые митинги, участники которых выражают возмущение вызванными реакцией и провозглашают решимость сорвать ее планы.

Провокации правых сил против правительства Народного единства привели к определенному обострению внутриполитической обстановки в стране. Исполняя в качестве правительственной комиссии по расследованию буржуазных реакционных элементов, врагов демократического правительства, подстрекаемые из-за рубежа, совершили бандаитские налеты на помещения радикальной партии и Союза коммунистической молодежи, на дом министра здравоохранения. Группа фашиствующих молодых людей на лидера рабочей партии МАПУ Родриго Амброзо нанесла ему тяжелые увечья. Отмечены также многочисленные случаи нападения на караванеры.

Для наведения порядка в столице правительство Чили прибегло к решительным мерам и ввело в провинции Сантьяго чрезвычайное положение. Несколько десятков участников беспорядков были арестованы. В столице был введен комендантский час.

Фашистские провокации встретили решительный отпор всех прогрессивных сил. Политический комитет Народного единства, проанализировав создавшуюся в стране обстановку на специальном заседании, призвал чилийский народ к бдительности, единству и сплоченности с целью дать достойный ответ прокамм внутреннему и международной реакции. С энергичным призывом в защиту революционных завоеваний трудящихся страны, в поддержку народного правительства, выступил Единый профсоюзный центр трудящихся. К бдительности, к мобилизации народных масс на защиту завоеваний революции призвал чилийский президент республики Сальвадор Альенде, «Фашисты не пройдут», — заявил от имени своей партии и всех трудящихся Генеральный секретарь ЦК Компартии Чили Луис Корраль в обращении по радио к чилийскому народу. Он потребовал перехода народных сил в наступление против реакции.

Сейчас обстановка в Сантьяго и по всей стране нормализуется. Отменен комендантский час. По всей республике продолжаются собрания и митинги, на которых трудовой народ Чили говорит решительное «нет» провокаторам. Трудящиеся страны готовы до конца защищать свою революцию, свое правительство.

НА РАЗНЫХ МЕРИДИАНАХ

КАИР. Революционный совет Ливии объявил о национализации итало-либийской нефтяной компании в Ливии «Бритиш петролеум компани».

ВАШАВА. Здесь открылся Фототавризм, раскрывающая о трудовых буднях жителей советской столицы. Они называются «Молния, старт и победный шаг».

БОНН. Находящийся на марше в Зиннеберге американский танк наехал на двух гражданских людей, детеныша и женщину, погнав их на месте. Обрушившиеся перила моста упали на себя в воду около 200 человек, которые получили тяжелые травмы.

# К ТАЙНАМ МАРСА

Впервые в истории космонавтики спускаемый аппарат автоматической станции «Марс-3» совершил мягкую посадку на поверхность планеты Марс. Советская наука и техника добились нового замечательного успеха, к которому сейчас привлечено внимание всего мира. А что же было до этого известно ученым о загадочной красной планете?

С ПОМОЩЬЮ наземных телескопов было обнаружено, что в сентябре текущего года в южном полушарии Марса разразилась сильная пылевая буря. Сейчас уже декабрь, а разгул стихии не прекращается. На Земле неизвестны природные явления, охватывающие сразу всю планету. Не бывает так, чтобы, например, разбухавшая в пустыне Сахара песчаная буря перекинулась на соседние материи. Марс в этом отношении решительно отличается от нашей планеты.

Две трети марсианского диска занимают светлые области, материи. Они представляют собой однородные поляны оранжево-красного цвета. Остальная поверхность планеты имеет более темный цвет. Это так называемые моря. Небольшие пятна называют оазисами или оазисами.

К сожалению, все эти названия условны. Нет на Марсе ни настоя-

щих морей, ни островов, ни заливов. Из-за низкого атмосферного давления вода не может существовать здесь в жидком виде. Очень немногие из нас видят лишь в атмосфере в виде паров. Если всю эту воду осадить на поверхность, она покроет Марс пленкой толщиной всего в 10—60 микрон.

В телескопы хорошо различимы полярные шапки Марса. Белые пятна у полюсов образуются марсианской осеью, быстро растут. Весной они начинают таять, сокращаются в размерах, и в сторону экватора от них быстро движется заходящая волна потепления. Если зимой моря почти неотличимы от материков, то волна потепления, как проявление, всегда создает на поверхности планеты контрастный рисунок. Еще недавно наиболее логичным объяснением потепления считалось весеннее прогревание растительности на Марсе.

СОВСЕМ иная картина открылась перед фотографическими глазами автоматических станций, посланных к красной планете.

Моря и материи абизис уже не кажутся такими контрастными. Вместо этого автомат начинает «видеть» раз более мелких, но конкретных деталей. Пока удалось сфотографировать из космоса лишь отдельные участки марсианской поверхности. Эти снимки, конечно, не позволяют составить полную картину странного мира соседней планеты. Но ряд интересных подробностей удалось узнать.

Например, оказалось возможным

выделить пока три типа, три формы рельефа: «кратерный», «непересеченный» и «хаотичный» виды местности.

Кратерный тип поверхности преобладает. Диаметры видимых на снимках кратеров колеблются от 800 километров до 400 метров (предельно «костры» автоматической станции). Общие их число на поверхности Марса составляет, видимо, многие тысячи. Кратеры можно разделить на две группы: небольшие котлообразные и крупные с плоским дном. Край больших кратеров подперты скалистыми горами, склоны их очень пологие. Котлообразные кратеры сохранились лучше. На дне и склонах больших кратеров видны свежие кратеры меньших размеров. В некоторых кратерах различимы такие же образования на Луне. Но в целом марсианские кратеры на Лунные не похожи. Они меньше, возвышаются над окружающей местностью, края их сильно ступенчатые.

Хаотичный тип местности характерен наличием хребтов, небольшой

протяженности и неправильной формы долин. Детали рельефа наводят на мысль об оползках и обрушениях.

Непересеченная область — засияла пока только одна: это пустыня Геллунг. Она видна в виде почти круглого светлого пятна диаметром около 1.600 километров. Здесь автоматический фотограф не отметил ни одного кратера. Непонятный факт!

В кратерной области расположена и южная полярная шапка Марса. На ее границе белые отложения заметны лишь на дне кратеров. Затем следуют склоны, которые достигают в высоту десятков метров. Здесь расположена область скаженного рельефа. Кратеры у полюса немногие, но зато видны какие-то непонятные образования линейной формы.

Раньше полагали, что полярные шапки на Марсе, как и на Земле, образуют лед. Однако сейчас установлено, что белая шапка — это не лед, а самый «сухой» лед, с помощью которого сохраняют морозное.

## НАУЧНЫЙ КОММЕНТАРИЙ

Давление у поверхности Марса, видимо, в 150 раз меньше, чем в земной атмосфере на уровне моря. В этих условиях углекислый газ переходит в твердую фазу при температуре минус 130 градусов по Цельсию. Для Марса такой мороз не является диковиной. За время длительной полярной ночи температура может падать и значительно ниже. Часть углекислоты из атмосферы выпадает в виде инея. Иней на Марсе своеобразный снег или углекислый газ вымерзает прямо на поверхности. Пока мы об этом ничего не знаем. Но это одно из интереснейших явлений природы соседней планеты.

Ну, а какие минералы образуют поверхность Марса? Об этом мы можем пока только догадываться. Красноватый цвет может придать породам примесь лимонита — минерала, состоящего из окиси железа с включением воды. Не в этом ли кроется тайна своеобразного цвета красной планеты?

Выяснив состав атмосферы Марса, ученые приблизятся к разгадке природы ветров и песчаных бурь на этой планете. Но сколько еще здесь

таится неизведанного! В условиях такой активной, подвижной атмосферы, видимо, существует много неизвестных нам физических, химических, электрических явлений и процессов.

Природа другой планеты диковинна, она коренным образом отличается от земной. Но вот автоматы обнаруживают и знакомые земным явления. На некоторых снимках Марса просматриваются песчаные дюны, ориентированные в направлении господствующих ветров. На других фотографических снимках следы дикого воя ветра. Это интересные факты, требующие изучения и объяснения.

Но главный вопрос, почти столетний волнующий жителей Земли, — есть ли Марсе жизнь? С волнением вглядываются ученые в фотографии. Нет ли здесь хотя бы косвенного указания на возможность существования жизни? Пока телескопические астрономы, приборы автоматических станций не позволяют сказать ни «да», ни «нет». Ответ дадут автоматические аппараты. Если не те, что ушли к Марсу в этом поезде, то другие, которые полетят позже. Одна из самых волнующих тайн Марса будет разгадана.

Инженер Т. БОРИСОВ, научный обозреватель «Труда».

«ТРУД» • 3 стр. • 9.12.71 г.



СО ВСЕХ  
КОНЦОВ  
СТРАНЫ

## ДОРОГА ЧЕРЕЗ ПУСТЫНЮ

Строительство железной дороги Балхаш—Саяк завершил коллектив бригады Ленинского треста «Казхалтрансстрой». Эта ветка — длиной 205 километров сооружалась в трудных условиях Прибалхашской пустыни. Она имеет огромное значение для дальнейшего развития производственных сил края: по новой железнодорожной трассе медная руда из Саянского месторождения будет поступать на Балхашский горно-металлургический комбинат.

Б. ГАФИЯТУЛИН.

АЛМА-АТА.

## КОТЕЛ-ГИГАНТ

Технический проект мощного котла производительностью 2,650 тонн пара в час на два месяца раньше срока разработали специалисты таганрогского завода «Красный котельщик». Такие котлы будут изготовлены на этом предприятии. Их установят на оборудованных сейчас на Украине Запорожской и Угледарской тепловых электростанциях для работы с турбинами мощностью в 800 тысяч киловатт.

А. ИСАЕВ.

ТАГАНРОГ.

## ПОМОГАЕТ АВТОМАТИКА

В Москве закончена работа первой Всесоюзной научной конференции работников пожарной охраны, руководителей предприятий и учреждений, представителей научно-исследовательских и проектных институтов. Она была организована Министерством внутренних дел СССР и Министерством приборостроения, средств автоматизации и систем управления.

На конференции рассматривались вопросы внедрения автоматических противопожарных систем на предприятиях различных отраслей народного хозяйства. Были намечены практические пути улучшения технического обслуживания этих систем, возможности их совершенствования. На специальной выставке, подготовленной к этому совещанию, можно было ознакомиться с многочисленными действующими моделями автоматических средств, сигнализирующих о пожаре.

Ю. ДЖАФАРОВ.

## «ЗЕМЛЯ И ЛЮДИ»

Первая краевая выставка «Земля и люди» открылась в Краснодарском художественном музее имени А. В. Луначарского. Около 250 произведений живописи, графики, прикладного искусства, посвященных сельскому хозяйству, рыболовству, природе родного края, представлены на суд общественности художники Кубани.

Л. КРАМАРЕНКО.

КРАСНОДАР.

## «КАРПАТЫ»

## ВСТУПАЮТ В СТРОЙ

Стана в эксплуатации новая нефтеперерабатывающая станция трансформаторного трубопровода «Дружба». «Карпаты-2». Она построена рядом со старой станцией возле села Ковалева и является последней из советского участка южной ветви подземной магистрали.

Как рассказали нам начальники управления магистральной нефтепровода «Дружба» П. П. Беляевы, пуск станции «Карпаты-2» позволит увеличить прокачку «черного золота» из Советского Союза в Чехословакию примерно на 8—10 процентов. Станция оснащена оборудованием, поставленным из социалистических стран. Намечено для нее сделать в Советском Союзе, приборы автоматизации, в Венгрии, трубы — в Чехословакии.

С первых дней работы нефтеперерабатывающая станция работает со значительным опережением графика.

А. МАТОВ.

Львов.

## ТОЛЬКО ФАКТЫ

● **ЛЕНИНГРАД.** Первый в городе университет рабочих профессий для учащихся молодежи открыт при 357-й школе Московского района.

● **КАУНАС.** Победителем конкурса деревянных киноплен, который состоялся в Каунасе, второй год подряд стал коллектив из районного центра Тракай.

● **ТАШКЕНТ.** Возведение крупного доконтрактного комбината начато в главном городе Голландии — Гулланте.

● **МАГАДАН.** Проект города строителя Колымской гидроэлектростанции — Синегорья — одобрен градостроительным советом Магаданской области.

ПОВЕСТИ  
О ЛЮДЯХ ТРУДА

Артисты Алексей Грибов, Михаил Зимин, Юрий Горобец, Нина Сазонова и Вячеслав Невинный в новом телевизионном многосерийном спектакле «День за днем».

Сегодня в 21 час 30 минут Центрального телевидения начнется по первой программе демонстрация многосерийного спектакля «День за днем». Главные его герои — люди труда, люди рабочих профессий. Они живут в большой коммунальной квартире: таксист и текстильщик, молодой рабочий и художник по тканям. Рассказывая о них, телекамера ни разу не покинет стен дома, но мы, зрители, все же познакомимся не только с личной жизнью этих людей, мы узнаем об их трудовых делах и планах, об их производственных заботах и семейных конфликтах. Мы познаем их большой духовный мир — мир



Сцены из спектакля «День за днем». На первом снимке: Татьяна — артистка Т. Назарова, Виктор Банников — заслуженный артист РСФСР В. Невинный. На снимке внизу: Татьяна — народная артистка РСФСР Н. Сазонова, дядя Юра — народный артист СССР А. Грибов.



Сцены из спектакля «День за днем».

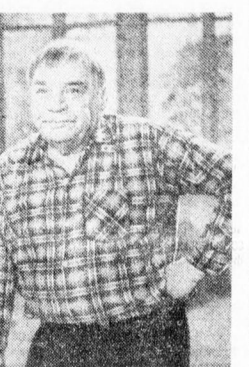
наших современников, для которых личная судьба неотделима от судьбы соседей, друзей, всей страны.

Мы привыкли к тому, что многосерийные телефильмы (или спектакли) — это непременно лихо закрученный сюжет. Чаще всего детективный. Зритель смотрит его напряженно, боится пропустить очередную серию и потерять нить событий. Телефильм «День за днем» на острую сюжетную не претендует. И все же каждая его серия смотрится с огромным интересом. Обо судьба героев спектакля очень близка и понятна всем телезрителям. Это рассказ о нас самих.

В создании телефильма приняли участие многие известные актеры. Это — народный артист СССР А. Грибов, народные артисты РСФСР М. Зимин, Н. Сазонова, заслуженные артисты РСФСР Ю. Горобец, К. Головкин, В. Невинный, артисты Н. Попов, А. Борунов, Т. Назарова, А. Айбоженко и другие.

Сценарий спектакля написал поэт и драматург Михаил Анчаров. Режиссер — В. Шилова. Художественный руководитель постановки — народный артист СССР В. Я. Ставский. Телевизионный режиссер передачи Л. Ишимбаева.

Сцены из спектакля «День за днем». На первом снимке: Татьяна — артистка Т. Назарова, Виктор Банников — заслуженный артист РСФСР В. Невинный. На снимке внизу: Татьяна — народная артистка РСФСР Н. Сазонова, дядя Юра — народный артист СССР А. Грибов.



Сцены из спектакля «День за днем».

Риску повторить уже ставшую банальной истину: в наш век реактивной авиации, спутников связи, интервидения, транзисторов и прочего как бы сократились расстояния, уменьшилась планета, люди разных стран приблизились друг к другу.

Приблизились... Но стали ли понятнее? Скажите, читатель, ясна ли вам, например, психология «среднего американца»? Это он участвует в массовых митингах протеста против грязной войны во Вьетнаме. Но ведь и стреляет по вьетнамским крестьянам тоже «средний американец».

Движение за гражданские права и выступы в негритянских лидерах. Антивоенный поход ветеранов на Вашингтон и сборища кулуксклановцев и бэрристов. Милитардер Сайрус Итон борется за мир, доктор Спок тоже человек со стоятельной, а среди личинева телег негров много люмпенов и бродяг.

Нет, все не так просто... И, в конце концов, самой достоверной и обширной информацией недостаточно, чтобы разобраться до конца. Здесь нужен взгляд изнутри.

В литературе современной Америки есть значительные и чистые мастера слова. Один из них — Роберт Пен Уорен. Его роман «Вся королевская рать» — это повесть о человеке, для которого бурные события, изображенные в романе, есть факты также и его собственной биографии. К тому же предельная достоверность этих событий подтверждена документально: главный герой Вилли Старк — писатель-губернатор Луизианы Хью Лонга, который тоже вырос в семье бедного фермера, «возвнесся», стал диктатором штата и был убит из пистолета врагом.

Хью Лонг, как и Вилли Старк, поначалу «поприжал толстых», построил дороги и т. д. Но постепенно он уверовал, что для достижения благой цели все средства хороши. Он не брезговал ни подкупом, ни шантажом, ни клеветой, попирали законы. И в конце концов превратился в диктатора фашистского толка. И не было у него другой цели, кроме как любой ценой удержаться у власти.

Вот что любопытно. Роман «Вся королевская рать» был опубликован 25 лет назад. Действие его происходит в 20-е и 30-е годы. Но в 1968 году, после того как достоверные истории стали смертельными выстрелами в президента Джона Кен-

неди и его брата Роберта, Уорен возвращается к своему роману, который к тому времени выдержал десятки изданий в многих языках мира. Он переделывает его в пьесу под тем же названием. И в ней уже трудно найти приметы довоенных лет. Драма «Вся королевская рать» воспринимается как произведение о современной Америке.

Так и поставил эту драму в Московском театре имени Ермоловой молодой режиссер Яков Губенко.

Думаю, что и для тех, кто читал

эпизоды в состоянии сохранить свои руки чистыми. Да и эти немощи, как врач Стентон в пьесе Уорена, не пожелавшие подчиниться Старку, гибнут. А торжествуют в финале подонки — продажные подельники Дафи, бывший гангстер Ларсен...

Всем им в пьесе и спектакле, естественно, уделено гораздо меньше места и внимания, чем Вилли Старку. Если характер Хозина — острый, многоплановый и абсолютно достоверный, чему способ-



Сцена из спектакля «Вся королевская рать».

стает, конечно, блистательная интерпретация И. Соловьева, то его «окружение» и противники показаны в пьесе эскизно и однообразно. Поэтому и в спектакле нет больших крупных актерских удач. И все же режиссеру Я. Губенко удалось создать ансамбль, звучащий разрозно, без провалов и фальшивых нот. Нельзя не отметить интересные работы В. Еремичева (профессор), Н. Архангельской (Сиди Берк), О. Николаевой (мать Джона Бердена), П. Махотина (Ларсен), А. Маркова (Рафина), В. Большого и сложной роли Джона Бердена многого добился Ю. Комаров.

Кисти молодого режиссера, надо признаться, что некоторые нелегкие задачи он решил просто и убедительно. Например, на сцене мы не видим тех самых «провинциальных вахлаков», оккупационных солдат, занимающих Вилли Старка. Но мы ощущаем дыхание многотысячной толпы, нам нетрудно вообразить ее присутствие. Этому помогают и удачно подобранные режиссером фоновые, и выразительная музыка Ю. Саулского.

...А знаете, откуда взято название романа и пьесы? Из популярной английской песни про Шалтай-Болтая (на русский язык ее перевел С. Маршак): «Шалтай-Болтай сидел на стене, Шалтай-Болтай свалился во сне. Вся королевская рать не может Шалтая, не может Болтая, Шалтай-Болтай соберись!».

Да, уж если разобраться на куски Шалтай-Болтай, попробуй собери его...

Б. ЕВСЕЕВ.

ТУЛЬСКИЙ  
ФЕСТИВАЛЬ

10 декабря в Туле открывается традиционный Всесоюзный конкурс любительских фильмов производственно-технической тематики. Его учредил Всесоюзный Центральный Совет профессиональных Союзов, Союз кинематографистов СССР. Всесоюзное общество изобретателей и рационализаторов ВООИР. Всесоюзный совет научно-технических обществ.

На конкурс представлено 120 работ любителей киноискусства из республик Российской Федерации, Украины, Белоруссии, республик Прибалтики, Средней Азии и Закавказья.

Фильмы весьма разнообразны по своим жанрам: здесь есть и игровые, и документальные, и хроникально-документальные. Решать, какой фильм окажется лучшим, будет жюри. В его составе — кинематографисты, специалисты по науке и технике, работники ВООИР и рационализаторы. Всесоюзный совет научно-технических обществ.

В заключение конкурса в Тульском дворце культуры профсоюзом состоится семинар по проблемам кинолюбительства.

Л. ЗАХАРОВА.

## ФИЗКУЛЬТУРА И СПОРТ

## СТАРТЫ БИАТЛОНА

О ЧЕЛОВЕЧЕСКИХ открытиях Х Олимпийских игр в Гренобле помнит, вероятно, какими дружными аплодисментами встретили трибуны советских спортсменов. А впереди делегация, гордо неся Государственное знамя СССР, шел чемпион мира по биатлону 30-летний Виктор Маматов.

Прошло четыре года, и тот же Виктор Маматов остается одним из самых реальных претендентов на победу в состязаниях по биатлону на предстоящих XI Олимпийских играх в Саппоро. Несколько дней назад заслуженный мастер спорта Маматов одержал победу на соревнованиях сильнейших биатлонистов страны, которые встретились на открытии чемпионате Новосибирской школы высшего спортивного мастерства. Этих стартами наши сильнейшие биатлонисты открыли серию состязаний, в которых определится окончательный состав сборной СССР.

Пока точно не известно, кто именно войдет в национальную команду. Среди несомненных претендентов — земляк Маматова, чемпион мира

А. Тихонов, ленинградец Р. Сафин, представитель общества «Труд» Н. Мухомов, армеец А. Ушаков, его одноклубник Ю. Краковичев, В. Толкачев из «Буревестника». Уже в декабре в хорошей спортивной форме находится членин Г. Ковалев, И. Яков из Кирово-Чепецка.

Впрочем, окончательное слово принадлежит старшему тренеру сборной Александру Привалову. Его имя многие говорят поклонникам биатлона. На белой олимпиаде 1950 года он завоевал бронзовую медаль. А спустя четыре года эту эстафету уверенно принял ирландец В. Мелани, ставший олимпийским чемпионом. Добавим к этому, что Мелани трижды становился чемпионом мира.

В последние годы биатлон в нашей стране становится все более популярным. В этом своеобразном состязании от участников требуется не только умение быстро бегать на лыжах (дистанция 20 км), но и точно стрелять из винтовки. На четырех рубежах необходимо поразить по пять мишеней, расположенных в 150 метрах от спортсмена. Особенно интересно наблюдать эстафету биатлонистов, которая стала проводиться лишь недавно. Именно в эстафете на лыжах Гренобля В. Гундарев, В. Маматов, Н. Пузанов и А. Тихонов стали олимпийскими чемпионами.

Программа подготовки к Олимпийским играм в Саппоро у наших гонокщиков весьма насыщенная. Уже в субботу начнутся соревнования на приз «Ижевская винтовка». После серии других стартов, в том числе и международных, в конце января будет проведен розыгрыш Кубка СССР. Видно, после этого турнира и уезжать мы имеем тех четверых лыжных скайперов, которые будут защищать честь нашей страны в Японии.

Хозева Олимпийских игр намеревается выставить сильную команду. Вместе с ними нашими главными соперниками будут биатлонисты ГДР, Норвегии, Финляндии, Италии.

В. ВАТУТИН.

## С МЯЧОМ И ШАЙБОЙ

Славному победителю будет посвящен московский международный турнир. Фабрика спортивного инвентаря выпускает сувениры. Министерство связи СССР готовит серию почтовых марок, будут изготовлены значки и медали «25 лет советского хоккея с шайбой». Обо всем этом рассказал вчера на пресс-конференции для советских и иностранных журналистов председатель Федерации хоккея с шайбой Герой Советского Союза Г. Мосолов.

Вчера сборная СССР провела еще один тренировочный матч. На этот раз ее соперником были московские динамовцы. Счет матча 3:1 в пользу сборной СССР.

Продолжается чемпионат страны по хоккею с мячом. Красноярский «Енисей» потерпел поражение от алма-тинского «Динамо» — 2:6.

НА ПОДМОСКОВНЫХ  
ТРАССАХ

Капризничает погода. Хмурится лыжники: когда же будет снег? Тем временем подмосковные спортсмены не мешают. Орехово-Зуевский хлопчатобумажный комбинат славится делами трудовыми и физкультурными. На этот раз ребята и девчата расчистили трехкилометровую дистанцию до Кустарника и везли на лыжах, ускорили освещенность.

Вот что победит на лыжах вечером спортсменам Фрязино и Электролампового завода им. Тевосия. А всего у 532 коллективов спортивного общества «Труд» сейчас 13 освещенных трасс. Только крупных лыжных трасс — 128, где лыж 180 тысяч пар.

Принятые перемены намечаются у сельских спортсменов. Председатель областного совета «Юрочка» А. П. Дюпин рассказывает:

— Уже открыты две детские спортивные школы с лыжной специализацией. Во многих коллективах созданы базы для лыжников в совхозах «Московский» Ленинского района, «Останкино» и других. Хороший комплекс с освещением, трамваями, усовхоза «Заря коммунизма» Домодедовского района. У совхоза-техникума Дмитровского района крупнейшая база лыжников — 1100 пар лыж.

Разнообразен и календарь состязаний. Только областной комитет физкультуры запланировал около по-

дурой десятков стартов. Кроме того, многочисленные соревнования пройдут в районах и коллективах.

Сейчас в столичной области более двухсот тысяч занимающихся лыжным спортом. Цифра впечатляющая! Немало воспитано здесь отличных мастеров, участников сборной страны и РСФСР. Но это в прошлом. Нищие от профессиональных обществ в этих командах нет ни одного (1) представителя. В чем же дело?

В последнее время во многих коллективах развитию лыжного спорта уделяется большое внимание. Однако подобное серьезное отношение к самому массовому спорту далеко не везде. Вот и получается, что Московская область отстает по темпам развития от других.

У районного совета «Спартак» в Звенигороде неплохая лыжная спортивная школа. Создан интересный музей лыжного спорта. А вот к развитию массового спорта тут не всегда внимательно, говорит исполняющий обязанности председателя областного комитета физкультуры В. Бауков.

— Была в Звенигороде база лыжников на 200 пар, но в этом году ее закрыли из-за «ненормативности». Одна из лучших подмосковных трасс — в Яхроме. Но местная текстильная фабрика, не жалующая многих тысяч рублей для развития других видов спорта, для лыжников не оборудовала даже раздевалку. Вот и приходится им передвигаться под открытым небом. Квалифицированные трассы позволяют создать лыжный рельеф в Красногорском и Дмитровском районах. Но и здесь недостаточен баз.

В. ЛАВРОВ.

## ПОСЛЕДНЯЯ КОЛОНКА

НЕПОТОПЛЯЕМАЯ  
ШАЛЮПКА

Эта шлюпка рассчитана на 40 человек и вместе с оборудованием весит всего 1,670 килограммов. К тому же она непотопляема. Это достигнуто тем, что пространство между внутренней и внешней стенками обшивки заполнено самовосстанавливающимся пенопластом. Конструкция шлюпки позволяет использовать ее как в тропических, так и в полярных водах. Созданные советскими инженерами новая шлюпка демонстрируется на ВДНХ СССР в павильоне «Судостроение».

В. СИДОРОВ.

МОСКВА.

ЭЛЕКТРИФИЦИРОВАННАЯ  
ПЕЩЕРА

На юге Киргизии, в предгорьях Памира, есть уникальная пещера. Ее исследовал и описал еще в тридцатые годы академик А. Е. Ферман. С тех пор растет число людей, желающих осмотреть пещеру. Но из-за отсутствия специального пути и штольный доступ сюда был весьма ограничен.

Теперь к пещере недавно проложена туристская тропа, построена шлюпка, а сама пещера электрифицирована.

А. МОЛДОКМАТОВ.

ОШ Киргизской ССР.

## ПОГОНЯ

В программе, поступившей на все радиостанции ГИИ города Москвы, сообщается, что объявлен розыск грузовика «ГАЗ-51» с номерным знаком 05-33 МКБ, угнанного в проезде Мещерякова.

«Вечер. В Москве как «пик». Именно в это время старшие лейтенанты милиции и автоинспектора С. Смирнов и В. Луговцов, которые дежурили в районе станции метро «Войковская», заметили грузовик, двигавшийся рыскаем и выходящий на сторону в сторону. Опытному глазу сразу стало все ясно — за рулем пьяный...

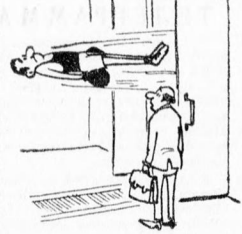
Возле автодорожного моста через канал имени Москвы инспектор ГАИ младший лейтенант милиции Б. Репкин попытался остановить грузовик. Но шофер не подчинился приказу и лишь увеличил скорость. Тогда и погоню отрывались младший лейтенант В. Карпов, лейтенант милиции Г. Григорьев.

А преследуемый грузовик тем временем на скорости свыше 80 километров в час свернул в сторону города Химки.

Машина была остановлена на окраине Химок. Водитель выскочил из кабины и бросился наутек, но был сразу же задержан погонщиками младшим лейтенантом Б. Репкиным. Преступником оказался никто В. Борисов. Вскоре ему придется держать ответ перед судом.

За нарушение и мужество, проявленные при задержании нарушителя, Г. Григорьеву, В. Карпову, Б. Репкину объявлена благодарность.

Б. БЫЧКОВ.



— Вы не подскажите, где тут проходит соревнования по боксу!!  
Рис. Д. Агаева.

КРОКОДИЛ  
НА УДОЧКЕ

Несколько часов просидел в плетку на берегу реки Ичтен рабочий-рыболов из английского города Саутгемптона. Но одна даже самая мелкая рыба не проявляла легкомыслия. И вдруг...

Клюнула так, что потребовалась час, чтобы с помощью товарища вытащить на берег улов. К ужасу рыболовов, это оказался молодой полтораметровый крокодил.

Друзья кинулись прочь и не замедлили заявить о результате рыбалки в полицию. Она уже сделала углубленный горем заведующий территориям Саутгемптонского университета, подтвердив надежду увидеть птерых крокодилов, бежавших из неволи.

На следующий день в местной газете появилась объявление: «Лич, желающих поймать крокодила, просят пожаловать к реке Ичтен». В ответ на объявление вспыхнули рыбачьи страсти, и к вечеру следующего дня все птерых беглецов были возвращены в террариум.

Об этом сообщено в последнем номере журнала «Вокруг света».

РЕДАКЦИОННАЯ  
КОЛЛЕГИЯ.

## НАШ АДРЕС:

103792 МОСКВА К-50,  
ул. Горького, 18.  
Телефоны:  
для справок — 299-39-06,  
отдел писем — 299-42-00,  
приемная редакции — 299-60-64,  
издательство — 299-76-32.  
Телекс: 111238.

## ТЕЛЕВИДЕНИЕ

9 ДЕКАБРЯ  
ПЕРВАЯ ПРОГРАММА. 10.05 — «Приходи, слышишь», «Взвешиваясь», (Ц). 10.35 — По вашим письмам. 10.55 — Семь старинных писем. 11.05 — «Семь старинных писем». 11.25 — Концерт. 16.30 — «На сельской сцене». 17.30 — «Мир социализма». 18.10 — «Метер на ринге». Мультипликационный фильм. (Ц). 18.30 — «Ленинский университет» миллионеров. 19.00 — «Доктор Ева». Премьера художественного многосерийного телефильма. 4-я и 5-я серии. 20.30

— Концерт. 21.00 — «Время». На VI съезде Польского объединения рабочей партии. 21.30 — М. Анчаров — «Дни за днем». Премьера телефильма.  
ВТОРАЯ ПРОГРАММА. 18.35 — «На московской орбите». 18.55 — На приз клуба «Золотая шайба». 19.20 — «Музыкальная гостиния». 19.35 — «Спокойной ночи, малыши!» 20.30 — «Черты современности». Телеочерки. 21.00 — «В трудный час». Художественный фильм.  
ТРЕТЬЯ ПРОГРАММА. 10.35 и 12.40 — Для учащихся 9-х классов. Общая биология. 17.15 — Для учащихся 10-х классов. Литература. 18.20 — «Знакомьтесь, люди». 19.05 — Актуальные проблемы науки и

техники. 20.10 — Английский язык. Урок 10-й. 20.45 — «Родительский университет». 21.40 — Научно-популярные кинофильмы.  
ЧЕТВЕРТАЯ ПРОГРАММА. 19.30 — «Рассказы о театре». 20.50 — Документальные телефильмы. 21.20 — «Шаги в солнце». Музыкальный телефильм.  
10 ДЕКАБРЯ  
ПЕРВАЯ ПРОГРАММА. 10.15 — «Фирма «Мелодия»-детям». 10.40 — «Зеленая налетка». Художественный фильм. (Ц). 12.15 — «Мелодия Надзвучивает». Концерт-очерки. 17.00 — «Путешествие в сказку». (Ц). 17.30 — «Птичье гнездо». Научно-художественный фильм. 18.10 — Документальный фильм. 18.30 —

Торжественное заседание и концерт, посвященные 150-летию со дня рождения Н. А. Некрасова. В перерыве — 19.30 — «Время». 21.30 — «Кинолентрама».  
ВТОРАЯ ПРОГРАММА. 18.40 — «На московской орбите». 19.00 — Мастер ленинградского балета. 19.45 — В эфире «Молодость». 20.15 — «Спокойной ночи, малыши!» 20.30 — «Земледельцы». 21.00 — «Неоконченная повесть». Художественный фильм. (Ц).  
ТРЕТЬЯ ПРОГРАММА. 10.40 и 12.40 — Для учащихся 8-х классов. Литература. 11.10 — Французский язык. Урок 12-й. 11.45 и 14.30 — Для учащихся 3-х классов. Природоведение. 13.20 — Для учащихся 9-х

классов. Литература. 17.15 — Для учащихся 9-х классов. Литература. 18.00 — Для студентов-заочников III курса. Физика. 19.20 — Для студентов-заочников II курса. Высшая математика. 20.40 — Немецкий язык. Урок 13-й. 21.20 — Для поступающих в вузы. Математика. ЧЕТВЕРТАЯ ПРОГРАММА. 19.30 — «Маленький Перелетчик». Художественный фильм. 21.00 — В эфире «Молодость».

## ПОГОДА

9. XII. Солнце: восх. 8.46, зах. 15.58. Долг. дня 7.12.  
9—11 ДЕКАБРЯ  
Прибалтика — местами снег, тем.

температура ночью минус 3—8 градусов, днем 0 — минус 3 градуса. В последующие дни ожидается осадки в виде мокрого снега и дождя. Длительное повышение температуры.  
Москва и Подмосковье — преобладание облачной погоды, временами снег, слабый гололед, температура ночью минус 3—7, днем минус 1—4 градуса.